



**伯特利神學院**  
Bethel Bible Seminary

**入學推薦信**

**ADMISSION REFERENCE FORM**

申請人姓名 Applicant's Name : \_\_\_\_\_

課程 Program : 教牧學博士 – 牧養關懷 Doctor of Ministry in Pastoral Care

**致提供推薦信之人士 TO PERSON PROVIDING REFERENCE :**

上列申請人已報讀伯特利神學院上述課程，並邀請你作推薦。我們旨在培育那些擁有高尚品格、正真，並於靈命、知性及學事業上均合資格的學生。我們懇請你作出坦誠和準確的評估。謝謝你的幫忙。

The above-named applicant has applied for admission to the above program at Bethel Bible Seminary (BBS) and is asking you to furnish a reference. Our aim is to train only those students of high character and integrity who are qualified spiritually, intellectually, and academically. It is essential that you be frank and accurate in your remarks and estimations. All comments will be kept strictly confidential. Thank you for your help.

你認識申請人有多久？你是以甚麼身份與他/她交往的？  
How long have you known the applicant and in what capacity?

申請人的言論和行為，是否貫徹地展示出基督教的信仰？

是  否

Is the applicant's speech and conduct consistently Christ like?

Yes

No

我們重視人、社區、以及世上「最微小、在最後和迷失的」。因此，我們想知道申請人的朋友和同事如何看他/她，他/她跟社羣又如何互動？

Our focus is on the value of people, the community, and the "least, last and lost" in our world. Therefore, we would seek to know how the applicant is regarded by his/her friends, co-workers and how he/she interacts with the community.

伯特利神學院的課程要求學生在時間方面有很大的付出，你相信申請人會有足夠的時間和能力完成課程嗎？

The program at BBS will require a significant commitment of time on the part of the participant. Do you believe this applicant will have sufficient time and capacity to complete the program?

是 Yes  否 No

你預測申請人在他/她的學位課程會有多成功？

What degree of success do you predict for the applicant in his/her degree program?

高 High  一般 Average  低 Poor

我們尋求的不僅是強而有力的領導者，且在他們的範圍內具有影響力的學生。申請人現時如何表現出他/她是一位有力、轉化他人生命的變革推動者？

We look for students who are not only strong leaders but who have influence in their sphere.  
How does this applicant demonstrate a strong current role as a change agent for transforming others?

申請人會得受僱場所的支持嗎？

Will the applicant have the support from his/her place of employment?

是 Yes     否 No     不知道 Unknown

申請人是否有能力募集足夠完成學位所需的經費？

Does the applicant have the ability to raise the support he/she will need to complete the degree?

是 Yes     否 No     不知道 Unknown

請按以下規階評論申請人的屬性 Please rate these attributes according to the following scale:

- 4 = 貫徹高過期望 Consistently exceeds what is expected
- 3 = 貫徹符合期望 Consistently meets what is expected
- 2 = 貫徹低於期望 Consistently falls below what is expected
- 1 = 始終無法滿足期望 Consistently fails to meet what is expected
- NA = 沒有觀察到 Not observed

領導屬性 Leadership Attribute	屬性 Attributes	評級 Rating*					評語 Comments
		4	3	2	1	不適用 N/A	
情緒穩定 Emotional Stability	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 在緊張和壓力下仍然頭腦清醒和穩定脾性 Exhibits a sound mind and even temperament when under pressure and stress</li> </ul>						
領導能力 Ability to Lead Others	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 有效領導和激勵他人 Leads and motivates others effectively</li> </ul>						
和諧 Harmony	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 在直系親屬和較大社羣中尋求和平與和諧 Seeks peace and harmony within immediate family and greater community</li> </ul>						
主動 Initiative	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 能自我啟動及有上進心 Self-starting, self-motivated individual</li> </ul>						
可靠 Trustworthiness	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 任何情況下都表現誠實和正直 Displays honesty and integrity in situations big and small</li> </ul>						
經濟穩定 Financial Stability	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 明白良好理財習慣的重要性 Understands the importance of sound financial habits</li> </ul>						
學術潛能 Academic Potential	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 顯示可成功完成學業的才幹和能力 Displays the skills and ability to succeed academically</li> </ul>						

其他評論（強項、弱點或任何值得強調的地方）：

Other Comments (strengths, weaknesses or any particular areas worth highlighting):

如果所提供的空間不足夠，歡迎你另紙書寫，以補充上面所有問題的答案。

You are welcome to add any supplementary sheets for your answers to all the above questions if the space provided is not enough.

- 本人極力推薦 | strongly recommend       本人推薦 | recommend  
 本人不推薦 | do not recommend       本人推薦但有保留 | recommend with reservation

姓名 Name: \_\_\_\_\_ 電話／電郵 Phone/ Email: \_\_\_\_\_

機構 Organization: \_\_\_\_\_ 職位 Position: \_\_\_\_\_

地址 Address: \_\_\_\_\_

簽署 Signature: \_\_\_\_\_ 日期 Date: \_\_\_\_\_

請寄回：

香港九龍嘉林邊道 45-47 號  
伯特利神學院

Return to:

Bethel Bible Seminary  
45-47 Grampian Road  
Kowloon  
Hong Kong